

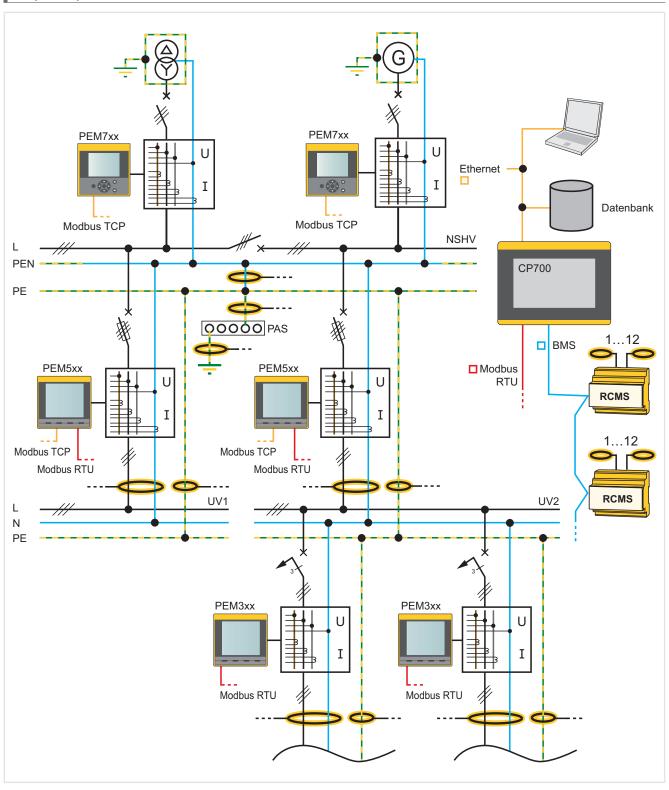
# Geräteübersicht Universalgeräte für Power Quality and Energy Measurement PEM

		50 11 - 3042 - 09 18 -	50 17 - 30 42 - 03 18	38 111 5002 3029	38 I 10 500 4 285 7	38   12 5005	*	*
		LINETRAXX® PEM330	LINETRAXX® PEM333	LINETRAXX® PEM533	LINETRAXX® PEM555	LINETRAXX® PEM575	LINETRAXX® PEM735	LINETRAXX® PEM755
	Seite	164	164	167	170	170	-	-
	Genauigkeitsklasse nach IEC 62053-22	0.5 s	0.5 s	0.5 s	0.2 s	0.2 s	0.2 s	0.2 s
ive	DIN EN 50160							
normative Anforderungen	DIN EN 61000-4-7, DIN EN 61000-4-15, DIN EN 61000-4-30							-
A	DIN EN 61000-2-2, DIN EN 61000-2-4							
	Strangspannungen/ Außenleiterspannungen							-
	Strangströme							
	Neutralleiterstrom <i>l</i> 4							
	Neutralleiterstrom /4 (berechnet)							
	Frequenz/Phasenwinkel							
	Blind- und Wirkenergiebezug / Blind- und Wirkenergieexport							
_	Spannungsasymmetrie/Stromasymmetrie							
Messgrößen	Leistung			je Phase und	gesamt S in kVA, P in	kW, Q in kvar		
Mess	Verschiebungsfaktor cos (φ)/ Leistungsfaktor λ				-			-
	Oberschwingungsverhältnis (THD <sub>U</sub> /THD <sub>I</sub> )	bis 15.	bis 31.	bis 15.	bis 31.	bis 63.	bis 63.	bis 63.
	Harmonische Anteile Spannung			bis 15.	bis 31.	bis 63.	bis 63.	bis 63.
	Harmonische Anteile Strom			bis 15.	bis 31.	bis 63.	bis 63.	bis 63.
	Transientenerkennung					ab 80 μs	ab 40 μs	ab 40 μs
	Überspannung (swell)					-	-	-
	Unterspannung (sag)							-
	Flickerstärke <i>P</i> ST							-
Features	Digitaleingänge		2	6	6	6	8	8
Fea	Digitalausgänge		2	2	3	3	2	3
ekte	Spannungsversorgung			95	.260V AC (47440H	lz)/DC		
ne Asp	Abtastrate	1,6 kHz	1,6 kHz	12,8 kHz	12,8 kHz	12.8 kHz	25,6k Hz	25,6 kHz
technische Aspekte	Temperatur				-25+70 °C			
tec	Kommunikation		Modbus RTU	Modbus RTU	Modbus RTU & TCP	Modbus RTU & TCP	Modbus RTU & TCP	Modbus RTU & TCP

<sup>\*</sup> Lieferung auf Anfrage



# Beispiel für Systemaufbau



# **Power Quality and Energy Measurement PEM330/PEM333**



## Anwendungsgebiete

- Als kompaktes Fronttafeleinbaugerät ersetzt das PEM330/333 analoge Anzeigeinstrumente
- Typische Verwendung in Niederund Mittelspannungsnetzen (über Messspannungswandler)
- Überwachen der Spannungsqualität
- Erfassung relevanter Daten für das Energie-Management
- Kostenstellenspezifische Allokation von Energieverbräuchen

#### Gerätemerkmale

- Genauigkeitsklasse nach IEC 62053-22: 0,5S
- Messgrößen
- Strangspannungen  $U_{L1}$ ,  $U_{L2}$ ,  $U_{L3}$  in V
- Außenleiterspannungen  $U_{L1L2}$ ,  $U_{L2L3}$ ,  $U_{L3L1}$  in V
- Strangströme  $I_1$ ,  $I_2$ ,  $I_3$  in A
- Neutralleiterstrom (berechnet) I4 in A
- Frequenz f in Hz
- Phasenwinkel für U und I in  $^\circ$
- Leistung per Außenleiter S in kVA, P in kW, Q in kvar
- Leistung gesamt S in kVA, P in kW, Q in kvar
- Verschiebungsfaktor cos (φ)
- Leistungsfaktor λ
- Wirk- und Blindenergiebezug in kWh, kvarh
- Wirk- und Blindenergieexport in kWh, kvarh
- Spannungsasymmetrie in %
- Stromasymmetrie in %
- Oberschwingungsverhältnis (THD) für *U* und *I*
- Klirrfaktor für I
- Parametrierbare Sollwertüberwachung (nur PEM333)
- LED-Pulsausgänge für Wirk- und Blindarbeit
- Modbus-RTU-Kommunikation über RS-485 (nur PEM333)
- 2 digitale Ausgänge (nur PEM333)
- · Leistungs- und Strombedarfe für einstellbare Zeitfenster
- · Spitzenbedarfe mit Zeitstempel

### Gerätemerkmale

Das Universalmessgerät für Power Quality and Energy Measurement PEM330/PEM333 wurde unter Beachtung folgender Normen entwickelt: DIN EN 62053-22 (VDE 0418 Teil 3-22), DIN EN 61557-12 (VDE 0413-12)

### Weiterführende Informationen

Weitere Informationen finden Sie in unserem Produktbereich auf www.bender-de.com.

### Bestellangaben

Schnittstelle	Digitale Ein-/Ausgänge	Stromeingang	Тур	ArtNr.
		5 A	PEM330	B 9310 0330
-	-	1 A	PEM330-251	B 9310 0331
DC 40F	2/2	5 A	PEM333	B 9310 0333
RS-485		1 A	PEM333-251	B 9310 0334



Isolationskoordination		Schnittstelle*
Messkreis		Schnittstelle/Pro
Bemessungsspannung	300 V	Baudrate
Überspannungskategorie	III	Leitungslänge
Verschmutzungsgrad	2	Empfohlene Leiti
Versorgungskreis		Schaltglieder*
Bemessungsspannung	300 V	Ausgänge
Überspannungskategorie	II	Arbeitsweise
Verschmutzungsgrad	2	Bemessungsbetr
V		Bemessungsbetr
Versorgungsspannung		Minimale Kontak
Bemessungsversorgungsspannung $U_S$	95250 V	Eingänge
Frequenzbereich von <i>U</i> S	DC, 44440 Hz	I <sub>min</sub>
Eigenverbrauch	≤ 3 VA	$U_{DI}$
Messkreis		Umwelt/EMV
Messspannungseingänge		EMV
U <sub>L1-N,L2-N,L3-N</sub>	230 V	Arbeitstemperat
U <sub>L1-L2,L2-L3,L3-L1</sub>	400 V	A de la
Messbereich	10 120 % <i>U</i> N	Anschluss
Innenwiderstand (L-N)	$>$ 500 k $\Omega$	Anschlussart
Messstromeingänge		Sonstiges
Messstromwandler extern		Schutzart Einbau
sollten mindestens der Genauigkeitsklasse 0.5S entsprechen		Schutzart Front
Bürde	n.A., interne Stromwandler	Bedienungsanlei
Messbereich	0,1 120% / <sub>N</sub>	Gewicht
PEM330/333		v DE1400
/ <sub>N</sub>	5 A	* nur PEM33
Messstromwandler-Übersetzungsverhältnis	16000	
PEM330-251/PEM333-251		
/N	1 A	
Messstromwandler-Übersetzungsverhältnis	130000	
Genauigkeiten (v.M. vom Messwert/v. S. vom Skalenendwe	ert)	
C	. 0.20/ 11	

Jennitestene				
Schnittstelle/Protokoll		F	RS-485/Mo	dbus RTU
Baudrate			1,21	9,2 kBit/s
Leitungslänge 0120				
Empfohlene Leitung (geschirmt, Schirm einseitig an PE)	J-Y(St)Y min. 2 x 0,			in. 2 x 0,8
Schaltglieder*				
Ausgänge			2 x	Schließer
Arbeitsweise			Arb	eitsstrom
Bemessungsbetriebsspannung	AC 230 V	DC 24 V	AC 110 V	DC 12 V
Bemessungsbetriebsstrom	5 A	5 A	6 A	5 A
Minimale Kontaktbelastbarkeit	1 mA bei AC/DC ≥ 10 V			
Eingänge	2 ga	alv. getren	nte Digital	leingänge
l <sub>min</sub>				2,4 mA
$U_{DI}$				DC 24 V
Umwelt/EMV				
EMV				IEC 62020
Arbeitstemperatur			-25.	+ 70 ℃
Anschluss				
Anschlussart			Schraub	klemmen
Sonstiges				
Schutzart Einbau				IP20
Schutzart Front				IP65
Bedienungsanleitung				TGH1476
Gewicht				≤ 550 g

ır PEM333

± 0,2 % v.M.

1 % v.S.  $\pm$  0,02 Hz

±1°

± 0,2 % v.M. + 0,05 % v.S.

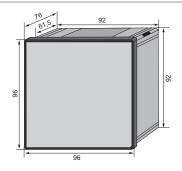
# Maßbild (Angaben in mm)

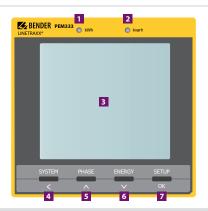
Strangspannung  $U_{L1-N}$ ,  $U_{L2-N}$ ,  $U_{L3-N}$ 

Strom

Frequenz Phasenlage

Neutralleiterstrom 14

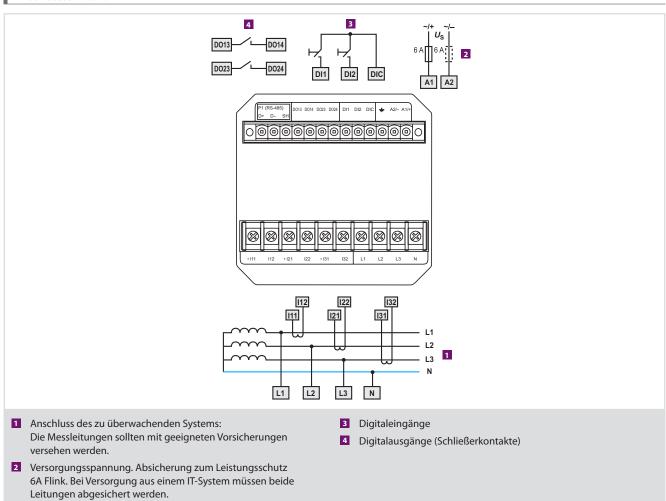




- 1 Pulse-LED: kWH
- 2 Pulse-LED: kvarh
- 3 Display
- 4 "System"-Taste: Auswahl (in Menü)
- July "Phase"-Taste: Auf (in Menü)

- 6 "ENERGY"-Taste: Ab (in Menü)
- "SETUP"-Taste: OK (in Menü)
  Drücken Sie die "SETUP"-Taste > 1,5 s um das Setup-Menü zu betreten/verlassen.

# Anschlussschaltbild





# **Power Quality and Energy Measurement PEM533**



#### Anwendungsgebiete

- Als kompaktes Fronttafeleinbaugerät ersetzt das PEM533 analoge Anzeigeinstrumente
- Typische Verwendung in Niederund Mittelspannungsnetzen (über Messspannungswandler)
- Überwachen der Spannungsqualität
- Erfassung relevanter Daten für das Energie-Management
- Kostenstellenspezifische Allokation von Energieverbräuchen

#### Gerätemerkmale

- Genauigkeitsklasse nach IEC 62053-22: 0,5S
- · Messgrößen
  - Strangspannungen U<sub>L1</sub>, U<sub>L2</sub>, U<sub>L3</sub> in V
- Außenleiterspannungen  $U_{\rm L1L2}, U_{\rm L2L3}, U_{\rm L3L1}$  in V
- Strangströme  $I_1$ ,  $I_2$ ,  $I_3$  in A
- Neutralleiterstrom (berechnet) I4 in A
- Frequenz f in Hz
- Phasenwinkel für *U* und *l* in °
- Leistung per Außenleiter S in kVA, P in kW, Q in kvar
- Leistung gesamt S in kVA, P in kW, Q in kvar
- Verschiebungsfaktor cos (φ)
- Leistungsfaktor λ
- Wirk- und Blindenergiebezug in kWh, kvarh
- Wirk- und Blindenergieexport in kWh, kvarh
- Spannungsasymmetrie in %
- Stromasymmetrie in %
- Oberschwingungsverhältnis (THD) für *U* und *I*
- Klirrfaktor für I
- Parametrierbare Sollwertüberwachung
- LED-Pulsausgänge für Wirk- und Blindarbeit
- · Modbus-RTU-Kommunikation über RS-485
- · 2 digitale Ausgänge
- · Leistungs- und Strombedarfe für einstellbare Zeitfenster
- · Spitzenbedarfe mit Zeitstempel
- · Individuelle, harmonische Oberschwingungsanteile in Strom und Spannung bis zur 31. Oberschwingung
- · Min- und Max-Werte

# Gerätemerkmale

Das Universalmessgerät für Power Quality and Energy Measurement PEM330/PEM333 wurde unter Beachtung folgender Normen entwickelt: DIN EN 62053-22 (VDE 0418 Teil 3-22), DIN EN 61557-12 (VDE 0413-12)

# Weiterführende Informationen

Weitere Informationen finden Sie in unserem Produktbereich auf www.bender-de.com.

## Bestellangaben

Schnittstelle	Messnennspannung	Stromeingang	Тур	ArtNr.
	2/N/AC 220/400 V	5 A	PEM533	B 9310 0533
DC 40F	3(N)AC 230/400 V	1 A	PEM533-251	B 9310 0534
RS-485	3(N)AC 400/690 V	5 A	PEM533-455	B 9310 0535
		1 A	PEM533-451	B 9310 0536



Technische Daten	
Isolationskoordination	
Messkreis	
Bemessungsspannung	300 V
Überspannungskategorie	III
Verschmutzungsgrad	2
Versorgungskreis	
Bemessungsspannung	300 V
Überspannungskategorie	II
Verschmutzungsgrad	2
Versorgungsspannung	
Bemessungsversorgungsspannung $U_S$	95250 V
Frequenzbereich von $U_S$	DC, 44440 Hz
Eigenverbrauch	≤ 3 VA
Messkreis	
Messspannungseingänge	
<i>U</i> <sub>L1-N,L2-N,L3-N</sub>	230 V
<i>U</i> <sub>L1-L2,L2-L3,L3-L1</sub>	400 V
Messbereich	10 120 % <i>U</i> N
Innenwiderstand (L-N)	> 500 kΩ
Messstromeingänge	
Messstromwandler extern	
sollten mindestens der Genauigkeitsklasse 0.5 s entsprechen	
Bürde	n.A., interne Stromwandler
Messbereich	0,1 120 % / <sub>N</sub>
PEM533/PEM533-455	
I <sub>N</sub>	5 A
Messstromwandler-Übersetzungsverhältnis	16000
PEM533-251/PEM533-451	
I <sub>N</sub>	1 A
Messstromwandler-Übersetzungsverhältnis	130000
Genauigkeiten (v.M. vom Messwert/v. S. vom Skalenendwe	rt)

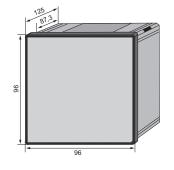
Maßbild	(Angaben	in mm)

Strangspannung U<sub>L1-N</sub>, U<sub>L2-N</sub>, U<sub>L3-N</sub>

Strom

Frequenz Phasenlage

Neutralleiterstrom  $\it I_4$ 



Schnittstelle*				
Schnittstelle/Protokoll			RS-485/Mo	
Baudrate				9,2 kBit/s
Leitungslänge				1200 m
Empfohlene Leitung (geschirmt, Schirm einseitig an PE)			J-Y(St)Y m	in. 2 x 0,8
Schaltglieder				
Ausgänge			2 x	Schließer
Arbeitsweise			Arb	eitsstrom
Bemessungsbetriebsspannung	AC 230 V	DC 24 V	AC 110 V	DC 12 V
Bemessungsbetriebsstrom	5 A	5 A	6 A	5 A
Minimale Kontaktbelastbarkeit	1 mA bei AC/DC $\geq$ 10 V			
Eingänge	6 galv. getrennte Digitaleingänge			
l <sub>min</sub>	2,4 mA			
$U_{DI}$				DC 24 V
Umwelt/EMV				
EMV			1	IEC 62020
Arbeitstemperatur			-25.	+ 70 °C
Anschluss				
Anschlussart			Schraub	klemmen
Sonstiges				
Schutzart Einbau				IP20

Schutzart Front

Gewicht

 $\pm$  0,2 % v.M.

1% v.S. ± 0,02 Hz

±1°

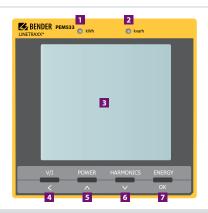
± 0,2 % v.M. + 0,05 % v.S.

Bedienungsanleitung



IP65

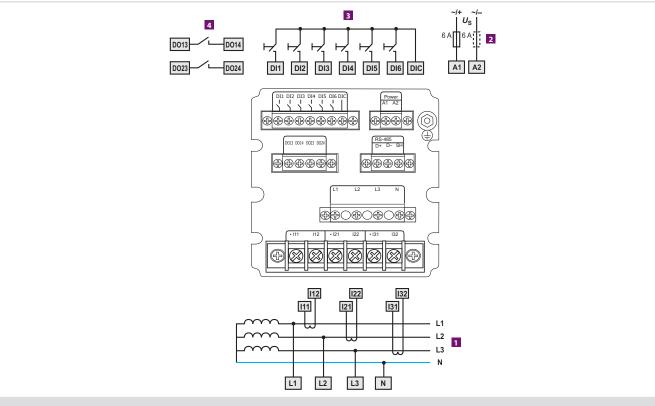
TGH1476  $\leq 1000 \text{ g}$ 



- 1 Pulse-LED: kWH
- 2 Pulse-LED: kvarh
- 3 Display
- "V/I"-Taste: Auswahl (in Menü)
- 5 "POWER"-Taste: Auf (in Menü)

- 6 "HARMONICS"-Taste: Ab (in Menü)
- "ENERGY"-Taste: OK (in Menü)
  Drücken Sie die "ENERGY"-Taste > 1,5 s um das Setup-Menü zu betreten/verlassen.

# Anschlussschaltbild



- Anschluss des zu überwachenden Systems: Die Messleitungen sollten mit geeigneten Vorsicherungen versehen werden.
- Versorgungsspannung. Absicherung zum Leistungsschutz 6A Flink. Bei Versorgung aus einem IT-System müssen beide Leitungen abgesichert werden.
- 3 Digitaleingänge
- 4 Digitalausgänge (Schließerkontakte)

# **Power Quality and Energy Measurement PEM555/PEM575**



#### Anwendungsgebiete

- Als kompaktes Fronttafeleinbaugerät ersetzt das PEM555/PEM575 analoge Anzeigeinstrumente
- · Typische Verwendung in Niederund Mittelspannungsnetzen (über Messspannungswandler)
- Überwachen der Spannungsqualität
- Erfassung relevanter Daten für das Energie-Management
- Kostenstellenspezifische Allokation von Energieverbräuchen
- · Hochauflösende Aufzeichnung von Kurvenverläufen ermöglicht Analyse von Power Quality Phänomenen

#### Gerätemerkmale

- · Genauigkeitsklasse nach IEC 62053-22: 0,2S
- · Messgrößen
- Strangspannungen U<sub>L1</sub>, U<sub>L2</sub>, U<sub>L3</sub> in V
- Außenleiterspannungen  $U_{L1L2}$ ,  $U_{L2L3}$ ,  $U_{L3L1}$  in V
- Strangströme  $I_1$ ,  $I_2$ ,  $I_3$  in A
- Neutralleiterstrom (berechnet) I4 in A
- Frequenz f in Hz
- Phasenwinkel für *U* und *l* in °
- Leistung per Außenleiter S in kVA, P in kW, Q in kvar
- Leistung gesamt S in kVA, P in kW, Q in kvar
- Verschiebungsfaktor cos (φ)
- Leistungsfaktor λ
- Wirk- und Blindenergiebezug in kWh, kvarh
- Wirk- und Blindenergieexport in kWh, kvarh
- Spannungsasymmetrie in %
- Stromasymmetrie in %
- Oberschwingungsverhältnis (THD) für *U* und *I*
- Klirrfaktor für I
- · Parametrierbare Sollwertüberwachung
- · LED-Pulsausgänge für Wirk- und Blindarbeit
- Modbus-RTU-Kommunikation über RS-485
- · 2 digitale Ausgänge
- · Leistungs- und Strombedarfe für einstellbare Zeitfenster
- · Spitzenbedarfe mit Zeitstempel
- Individuelle, harmonische Oberschwingungsanteile in Strom und Spannung bis zur 31. Oberschwingung
- · Min- und Max-Werte
- Kurvenform-Aufnahme (12,8 kHz)
- Datenrekorder
- · sag/swell-Erkennung
- Hochauflösende Aufnahme von Kurvenformen auslösbar durch transiente Ereignisse (nur PEM575)

# Gerätemerkmale

Das Universalmessgerät für Power Quality and Energy Measurement PEM555/PEM575 wurde unter Beachtung folgender Normen entwickelt: DIN EN 62053-22 (VDE 0418 Teil 3-22), DIN EN 61557-12 (VDE 0413-12)

# Weiterführende Informationen

Weitere Informationen finden Sie in unserem Produktbereich auf www.bender-de.com.

#### Bestellangaben

Schnittstelle	Messnennspannung	Stromeingang	Тур	ArtNr.	
	3(N)AC	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	-71		
	230/400 V	5 A	PEM555	B 9310 0555	
DC 40F/Fab arm at	230/400 V	1 A	PEM555-251	B 9310 0556	
RS-485/Ethernet	400/6001/	5 A	PEM555-455	B 9310 0557	
	400/690 V	400/690 V 1 A	PEM555-451	B 9310 0558	
	230/400 V 5 A	PEM575	B 9310 0575		
DC 405/5th		1 A	PEM575-251	B 9310 0576	
RS-485/Ethernet	400/690 V	5 A	PEM575-455	B 9310 0577	
		1 A	PEM575-451	B 9310 0578	



Isolationskoordination	
Messkreis	
Bemessungsspannung	300 V
Überspannungskategorie	
Verschmutzungsgrad	
Versorgungskreis	
Bemessungsspannung	300 \
Überspannungskategorie	I
Verschmutzungsgrad	2
Versorgungsspannung	
Bemessungsversorgungsspannung $U_{\rm S}$	95250 V
Frequenzbereich von $U_S$	DC, 44440 Hz
Eigenverbrauch	≤ 5 VA
Messkreis	
Messspannungseingänge	
U <sub>L1-N,L2-N,L3-N</sub>	230 V
<i>U</i> <sub>L1-L2,L2-L3,L3-L1</sub>	400 V
Messbereich	10 120 % <i>U</i> <sub>N</sub>
Innenwiderstand (L-N)	> 500 kΩ
Messstromeingänge	
Messstromwandler extern	
sollten mindestens der Genauigkeitsklasse 0.5 s entsprechen	
Bürde	n.A., interne Stromwandler
Messbereich	0,1 120 % / <sub>N</sub>
PEM555/PEM555-455/PEM575/PEM575-455	
IN	5 A
Messstromwandler-Übersetzungsverhältnis	16000
PEM555-251/PEM555-451/PEM575-251/PEM575-451	
/N	1 A
Messstromwandler-Übersetzungsverhältnis	130000

Schnittstelle/Protokoll		1	RS-485/Mo	dbus RTU
Baudrate			1,21	9,2 kBit/s
Leitungslänge			0.	1200 m
Empfohlene Leitung (geschirmt, Schirm einseitig an PE)	J-Y(St)Y min. 2 x 0,			in. 2 x 0,8
Schaltglieder				
Ausgänge			3 x	Schließer
Arbeitsweise			Arb	eitsstrom
Bemessungsbetriebsspannung	AC 230 V	DC 24 V	AC 110 V	DC 12 V
Bemessungsbetriebsstrom	5 A	5 A	6 A	5 A
Minimale Kontaktbelastbarkeit	1 mA bei AC/DC $\geq$ 10 V			$C \ge 10 \text{ V}$
Eingänge	6 galv. getrennte Digitaleingänge			
/min				2,4 mA
$U_{DI}$				DC 24 V
Umwelt/EMV				
EMV				IEC 62020
Arbeitstemperatur			-25.	+ 70 ℃
Anschluss				
Anschlussart			Schraub	klemmen
Sonstiges				
Schutzart Einbau				IP20
Schutzart Front				IP65
Bedienungsanleitung				TGH1476
Gewicht				≤ 1100 g

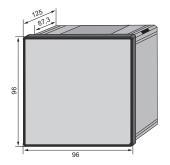
# Maßbild (Angaben in mm)

Strangspannung  $U_{L1-N}$ ,  $U_{L2-N}$ ,  $U_{L3-N}$ 

Strom

Frequenz Phasenlage

Neutralleiterstrom 14



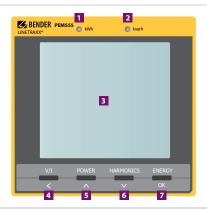
± 0,1 % v.M.

0,5 % v.S.

± 0,01 Hz

±1°

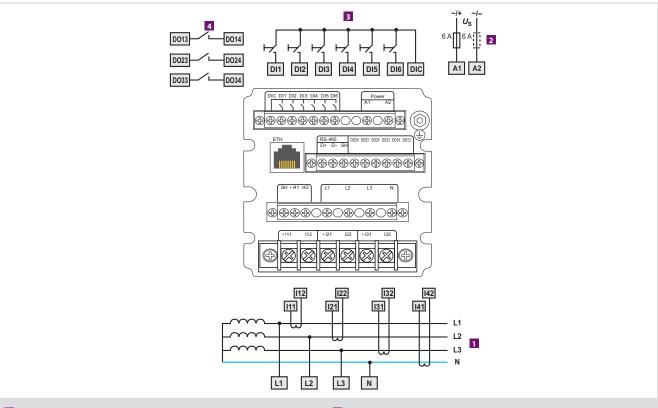
± 0,1 % v.M. + 0,05 % v.S.



- 1 Pulse-LED: kWH
- 2 Pulse-LED: kvarh
- 3 Display
- "V/I"-Taste: Auswahl (in Menü)
- 5 "POWER"-Taste: Auf (in Menü)

- 6 "HARMONICS"-Taste: Ab (in Menü)
- "ENERGY"-Taste: OK (in Menü)
  Drücken Sie die "ENERGY"-Taste > 1,5 s um das Setup-Menü zu betreten/verlassen.

# Anschlussschaltbild



- Anschluss des zu überwachenden Systems:
   Die Messleitungen sollten mit geeigneten Vorsicherungen versehen werden.
- Versorgungsspannung. Absicherung zum Leistungsschutz 6A Flink. Bei Versorgung aus einem IT-System müssen beide Leitungen abgesichert werden.
- 3 Digitaleingänge
- 4 Digitalausgänge (Schließerkontakte)